



PRIMAVERA 125 ABS 12"
125 ABS TOURING 12"

<i>Motor</i>	Viertakt-Einzyylinder mit elektronischer Benzineinspritzung	<i>Moteur</i>	Monocylindre à quatre temps avec injection électronique	<i>Motore</i>	Monocilindrico 4 tempi a iniezione elettronica
<i>Hubraum</i>	124,5 cm ³	<i>Cylindrée</i>	124,5 cm ³	<i>Cilindrata</i>	124,5 cm ³
<i>Bohrung / Hub</i>	52,0 / 58,6 mm	<i>Alésage/course</i>	52,0 / 58,6 mm	<i>Alesaggio/Corsa</i>	52,0 / 58,6 mm
<i>Max. Leistung</i>	7,9 kW (10,7 PS) bei 7'700 U/Min.	<i>Puissance max.</i>	7,9 kW (10,7 CV) à 7'700 t/min	<i>Potenza max</i>	7,9 kW (10,7 CV) a 7'700 giri/min.
<i>Max. Drehmoment</i>	10,4 Nm bei 6'000 U/Min.	<i>Couple max.</i>	10,4 Nm à 6'000 t/min	<i>Coppia max</i>	10,4 Nm a 6'000 giri/min.
<i>Ventilsteuerung</i>	SOHC (1 obenliegende Nockenwelle), 3 Ventile	<i>Distribution</i>	SOHC (simple arbre à cames), 3 soupapes	<i>Distribuzione</i>	Monoalbero a camme in testa SOHC, 3 valvole
<i>Kraftstoffversorgung</i>	Elektronische Benzineinspritzung PFI (Port Fuel Injection)	<i>Alimentation</i>	Injection électronique PFI (Port Fuel Injection)	<i>Alimentazione</i>	Iniezione elettronica PFI (Port Fuel Injection)
<i>Kühlung</i>	Luft (Gebläse)	<i>Système de refroidissement</i>	A air forcé	<i>Raffreddamento</i>	Ad aria forzata
<i>Schmierung</i>	Nasssumpf	<i>Lubrification</i>	Carter humide	<i>Lubrificazione</i>	Carter umido
<i>Starter</i>	Elektro	<i>Démarrreur</i>	Électrique	<i>Avviamento</i>	Elettrico
<i>Kupplung</i>	Automatische Fliehkraft-Trockenkupplung	<i>Embrayage</i>	Centrifuge à sec automatique	<i>Frizione</i>	Automatica centrifuga a secco
<i>Kraftübertragung</i>	CVT Automatikgetriebe	<i>Boîte de vitesses</i>	Automatique CVT	<i>Cambio</i>	Variatore automatico CVT
<i>Rahmen</i>	Selbsttragende Stahlblech-Karosserie mit eingeschweissten Verstärkungen	<i>Cadre</i>	Châssis en tôle acier avec renforcements soudés	<i>Telaio</i>	Scocca in lamiera di acciaio con rinforzi strutturali saldati
<i>Vorderradaufhängung</i>	Einarmschwinge mit hydraulischem Federbein	<i>Suspension avant</i>	Bras oscillant avec amortisseur hydraulique	<i>Sospensione anteriore</i>	Monobraccio con molla elicoidale idraulica
<i>Hinterradaufhängung</i>	Hydraulisches Dual-Action-Federbein, in der Vorspannung 4-fach einstellbar	<i>Suspension arrière</i>	Amortisseur double action hydraulique, réglable - 4 positions	<i>Sospensione posteriore</i>	Molla elicoidale con precarico regolabile in 4 posizioni e monoammortizzatore idraulico a doppio effetto
<i>Felge vorne</i>	Alu-Druckguss 3,00 x 12"	<i>Jante avant</i>	Alliage aluminium moulé 3,00 x 12"	<i>Cerchio ruota anteriore</i>	In lega di alluminio pressofusa 3,00 x 12"
<i>Felge hinten</i>	Alu-Druckguss 3,00 x 12"	<i>Jante arrière</i>	Alliage aluminium moulé 3,00 x 12"	<i>Cerchio ruota posteriore</i>	In lega di alluminio pressofusa 3,00 x 12"
<i>Vorderreifen / Hinterreifen</i>	110/70-12" / 120/70x12"; schlauchlos	<i>Pneu avant / arrière</i>	110/70-12" / 120/70x12"; Tubeless	<i>Pneumatico anteriore / posteriore</i>	110/70-12" / 120/70x12"; Tubeless
<i>Vorderradbremse</i>	Hydraulische Scheibenbremse, ø 200 mm	<i>Frein avant</i>	Hydraulique, disque en acier inoxydable ø 200 mm	<i>Freno anteriore</i>	A disco in acciaio ø 200 mm con comando idraulico
<i>Hinterradbremse</i>	Mechanische Trommelbremse, ø 140 mm	<i>Frein arrière</i>	Mécanique, tambour ø 140 mm	<i>Freno posteriore</i>	A tamburo ø 140 mm con comando meccanico
<i>Länge / Breite</i>	1'860 / 735 mm	<i>Longueur / largeur</i>	1'860 / 735 mm	<i>Lunghezza/larghezza</i>	1'860 / 735 mm
<i>Sitzhöhe</i>	780 mm	<i>Hauteur de la selle</i>	780 mm	<i>Altezza sella</i>	780 mm
<i>Radstand</i>	1'340 mm	<i>Empattement</i>	1'340 mm	<i>Passo</i>	1'340 mm
<i>Leergewicht, fahrfertig</i>	ca. 140 kg	<i>Poids (tous pleins faits)</i>	env. 140 kg	<i>Peso (in ordine di marcia)</i>	ca. 140 kg
<i>Höchstgeschwindigkeit</i>	ca. 91 km/h	<i>Vitesse max.</i>	env. 91 km/h	<i>Velocità massima</i>	ca. 91 km/h
<i>Tankinhalt</i>	ca. 8 Liter	<i>Capacité réservoir</i>	env. 8 litres	<i>Capacità serbatoio</i>	ca. 8 litri
<i>Kraftstoffart</i>	Benzin bleifrei (95 ROZ)	<i>Benzine</i>	Essence sans plomb (95 ROZ)	<i>Carburante</i>	Benzina senza piombo (95 ROZ)